Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Aire-la-Ville I**	**1L**
CLUB 2	**Rolling Aventicum II**	**1L**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Aire-la-Ville**	Date / Datum Date / Data	**23.08.2026**
Start / Beginn Début / Inizio **14:00**	End / Ende Fin / Fine **16:01**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**CA18**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	48

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	219935	MONNIER Emmanuelle	
Official scorer Marqueur	220086	JAN-DU-CHENE Mark	
Referee 1 Arbitre 1	206035	SERMET Loïc	
Referee 2 Arbitre 2	217164	HOSTETTLER Andi	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1	7	4
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Aire-la-Ville I	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Aire-la-Ville I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
63	C	SCHALLER Benjamin				218101
23	A	MONNIER Titouan				219951
1	G	MAISON Jérome	X	X	X	219040
31	G	MÉTRAILLER Matteo				221457
88		SOARES Flavio				212639
42		ZÜRCHER Quentin				226116
46		BENCHALH Benjamin				224808
3		CANOSA Léo				218220
17		WALKER Mathieu				215564
65		BONO Loris				215027
8		CHEVALLEY André				216347
9		MOROU Yohan				223725
98		EGGER Geoffrey				221210
66		DUCHÊNE Noah				221605

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	224216
	DE PAOLIS Laura		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
04:00	9	1	1				
12:42	9	66	2				
29:15	3	46	3				
29:36	23	17	4				
36:42	46	1	5				
37:38	8	23	6				
42:40	9	66	7				
				TOTAL			7
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
01:27	23	2	01:27	02:46	A
32:45	8	2	32:45	34:45	J1
TOTAL				4 min	

2 Rolling Aventicum II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
34	C	CARREL Alexis				216910
95	A	CLEMENT Shem				218063
17	G	ROCH Valentin	X	X		206342
63	G	VAUCHER Nathan			X	219350
82		KALTENRIEDER Cyril				217564
94		STUDER Bastien				208090
74		FONTANA Eliott				214391
85		AEBY Aymeric				219754
66		PIGNOLET Rémy				216779
27		KAMPFER Theo				217018
16		BARDET Illian				218192
4		LUIS Kilyan				222393
3		GALLIADI Anthony				213332

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	214119
	CURRAT Nathan		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:46	94	34	1				
21:17	95	34	2				
26:16	95	94	3				
48:22	16	3	4				
				TOTAL			4
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
49:53	27	2	49:53	51:53	C1
TOTAL				2 min	